FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

82 — 38

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CA

Province Ontario Huron South District No. 82 S. District No. 9 {Enumeration District / District du recenseur} No. 2 {in / dans} Goderich Village {(City, town, village, township or parish.) (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 5 4601

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Alex Purdon {Enumerator. / Recenseur.}

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION—OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE					WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.								
Dwelling House. / Maison habitée.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person to family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.		Place of habitation. (Town, village or parish, city, town or village. Street or concession, and lot or ticket of location or number of house, street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu de domicile. (Endroit ou paroisse, cité, ville ou village. Rue ou concession et lot ou numéro de location pour le numéro de la maison, la rue et le numéro de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, veuf ou divorcé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration. If an immigrant. / Pour l'immigrant, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine ou race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire ou autre que l'emploi principal ou le métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte (profit industriel).	Name of firm, company, corporation or person with whom employed. / Nom de la firme, de la compagnie, de la corporation ou de la personne qui emploie.	Number of months employed at trade during the year. / Nombre de mois employé à l'industrie ou au métier.	Number of months at other work during the year. / Nombre de mois employé à quelque autre travail.	Hours of work per day. / Heures de travail par jour.	Rate of wages per hour, week, month, year or piece. / Taux des gages par heure, semaine, mois, année ou pièce.	Total earnings in 1910 (including allowances). / Gages totaux en 1910 (y compris allocations).	Trade, profession or occupation. / Industrie, profession ou métier.	Is this person employed by the month or by the year? / Cette personne est-elle employée au mois ou à l'année?	Upon life. / Vie.	Against accident or sickness. / Contre accidents ou maladie.	Cost of insurance in calendar year. / Coût de l'assurance en cours d'année.	Months at school in 1910. / Mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language ordinarily spoken. / Langue ordinairement parlée.	Can (1) converse in English only, (2) converse in French only, (3) converse in both English and French. / Sait (1) converser en anglais seulement, (2) converser en français seulement, (3) converser en anglais et en français.	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.	Specify infirmity other than blindness or deaf-mutism. / Spécifier infirmité autre que cécité ou surdi-mutité.
Dwellings. / Maisons.	Families. / Familles.																																											
1	2	3		4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39					
1	52	54	Scott	James	William st	M	Head	W	Mar	1839	72	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	Income Dep																											
2			"	Jennie	"	F	Wife	M	June	1857	54	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																											
3	53	55	Hughes	Andrew	William st	M	Head	M	June	1878	33	Ont			English	Canadian	Presbyterian	Labourer	0	9	00	12	52	12	Farm	12		65	$300															
4			"	May	William st	F	Wife	M	Sept	1880	31	Ont			English	Canadian	Presbyterian	None																											
5			"	Mary	William st	F	Daughter	S	Mar	1911	0	Ont			English	Canadian	Presbyterian	None																											
6	53	56	Vale	Jane	William st	F	Head	W	June	1843	68	Eng	1875		English	Canadian	Methodist	None																											
7	54	57	Valcompell	Thomas	William st	M	Head	M	Nov	1878	33	Ont			English	Canadian	Anglican	Labourer	2	9	00	11	30	11	Hotel	12		60	$300															
8			"	Lizzie	William st	M	Wife	M	Nov	1885	26	Ont			English	Canadian	Anglican	None																											
9			"	Manford	William st	M	Son	S	July	1904	7	Ont			English	Canadian	Anglican	None																											
10			"	Harold	William st	M	Son	S	Mar	1906	5	Ont			English	Canadian	Anglican	None																											
11			"	Elford	William st	M	Son	S	April	1908	3	Ont			English	Canadian	Anglican	None																											
12			"	Gordon	William st	M	Son	S	June	1910	11	Ont			English	Canadian	Anglican	None																											
13	55	58	Brooks	Eliza	William st	F	Head	W	Cat-	1833	66	England	1874		English	Canadian	Anglican	None																											
14			"	Agnes	William st	F	Laundress	S	Dec	1870	41	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																											
15	55	59	Mc Cullum	Fowler	William st	M	Head	M	Mar	1863	48	Ont			Scotch	Canadian	Methodist	Labourer	7	6	65	12	78	12	Factory	36		45	135															
16			"	Sarah	William st	F	Wife	M	April	1870	40	Ont			Canadian	Canadian	Methodist	None																											
17			Douglass	Elsie	William st	F	Lodger	W	July	1869	42	Ont			Canadian	Canadian	Methodist	None																											
18	57	60	Campbell	Simon	William st	M	Head	M	Feb	1837	72	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																											
19			"	Agnes	William st	F	Wife	M	July	1841	40	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																											
20			"	Eleanor	William st	M	Son	S	May	1883	28	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																											
21	58	61	Bickwood	John	William st	M	Head	M	Nov	1863	48	Eng			English	Canadian	Methodist	Labourer	0	9	00	11	52	11	Ice Farm	12		60	$360															
22			"	Mary	William st	F	Wife	M	Apr	1867	44	Ont			English	Canadian	Methodist	Mason	1	0	00	11	44	11																					
23			"	Earl	William st	M	Son	S	Sept	1891	20	Ont			Irish	Canadian	Methodist	None																											
24			"	Ethel	William st	F	Daughter	S	Sept	1894	17	Ont			English	Canadian	Methodist	None																											
25			"	Grace	William st	F	Daughter	S	July	1897	13	Ont			English	Canadian	Methodist	None																											
26			Hamilton	John	William st	M	Lodger	W	Sept	1843	68	Ont			English	Canadian	Methodist	None																											
27	59	62	Gilbert	Robert	William st	M	Head	M	June	1861	50	Ont			Irish	Canadian	Methodist	None																											
28			"	Agnes	William st	F	Wife	M	March	1880	65	Ont			Irish	Canadian	Baptist	Farmer	0	0	00	10	40	10																					
29			"	Percy	William st	M	Son	S	Nov	1900	26	Ont			Scotch	Canadian	Baptist	None																											
30			"	Stella	William st	F	Daughter	S	May	1902	19	Ont			Irish	Canadian	Baptist	Farmer	0	0	00	10	40	10																					
31			"	Burt	William st	M	Son	S	Aug	1896	15	Ont			Irish	Canadian	Baptist	None																											
32	60	63	Gregory	Jane	William st	F	Head	W	April	1846	65	Ont			Irish	Canadian	Baptist	None																											
33			"	Stella	William st	F	Daughter	S	Jan	1882	29	Ont			English	Canadian	Methodist	Labourer	Day																											
34	61	64	Johns	Ann	William st	F	Head	W	May	1840	66	Ont			Irish	Canadian	Methodist	Teacher	9	2	50	11	52	11	High School	8		37½	330															
35			"	Lilly	William st	F	Daughter	S	Feb	1874	36	Ont			English	Canadian	Methodist	Income Tax																											
36	62	65	Brown	Helen	William	F	Head	W	Mar	1847	64	Ont			Scotch	Canadian	Methodist	None																											
37			"	Janet	William	F	Daughter	S	May	1878	33	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																											
38	63	66	Ford	Pauline	Bidley st	F	Head	W	Sept	1848	63	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	Bookkeeper	10	6	50	11	78	11	Store	30		60	350															
39			"	Hubert	Bidley st	M	Son	S	Nov	1888	23	Ont			English	Canadian	Methodist	Invoice Clerk	3	0	00	12	36	12																					
40			"	Cecelia	Bidley st	F	Daughter	S	May	1892	19	Ont			English	Canadian	Methodist	Butcher	10	6	00	11	72	11	Shop	48	36	60	360	325														
41	64	67	Johns	Thomas	Bidley	M	Head	M	Aug	1875	36	Ont			English	Canadian	Methodist	Carpenter	7	6	65	11	78	11	at Factory	35		55	240															
42			"	Elizabeth	Bidley	F	Wife	M	Jan	1879	32	Ont			English	Canadian	Methodist	Labourer	10	9	26	11	78	11	Produce Store	52		60	400	$1000		$34												
43			"	Edna	Bidley	F	Daughter	S	June	1900	11	Ont			English	Canadian	Methodist	None																											
44			"	Mabel	Bidley	F	Daughter	S	April	1904	7	Ont			English	Canadian	Methodist	None																											
45			"	Spencer	Bidley	M	Son	S	Sept	1909	2	Ont			English	Canadian	Methodist	None																											
46	65	68	Hockey	Charles	Bidley st	M	Head	W	April	1852	59	Ont			English	Canadian	Methodist	Labourer																											
47			"	Norman	Bidley st	M	Son	S	Aug	1894	15	Ont			English	Canadian	Methodist	None																											
48			Hearnan	Jane	Bidley st	F	Mother	W	June	1821	86	England	1845		Irish	Canadian	Methodist	Labourer	10	0	00	12	120	12	at Store	52		60	$432															
49	66	69	Celeton	Wm	Bidley st	M	Head	M	Cat-	1866	44	Ont			English	Canadian	Methodist	Cook																											
50			"	Mary	Bidley st	F	Wife	M	Jan	1861	50	Ont			English	Canadian	Methodist	Waiter	7	6	38	12	90	12	Flour Mill	52		60	$234															
																		None																									

50